

# Genesis 48



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 And it came to pass after<sup>H310</sup> these things<sup>H1697</sup>, that one told<sup>H559</sup> Joseph<sup>H3130</sup>, Behold, thy father<sup>H1</sup> is sick<sup>H2470</sup>: and he took<sup>H3947</sup> with him his two<sup>H8147</sup> sons<sup>H1121</sup>, Manasseh<sup>H4519</sup> and Ephraim<sup>H669</sup>. 2 And one told<sup>H5046</sup> Jacob<sup>H3290</sup>, and said<sup>H559</sup>, Behold, thy son<sup>H1121</sup> Joseph<sup>H3130</sup> cometh<sup>H935</sup> unto thee: and Israel<sup>H3478</sup> strengthened<sup>H2388</sup> himself, and sat<sup>H3427</sup> upon the bed<sup>H4296</sup>. 3 And Jacob<sup>H3290</sup> said<sup>H559</sup> unto Joseph<sup>H3130</sup>, God<sup>H410</sup> Almighty<sup>H7706</sup> appeared<sup>H7200</sup> unto me at Luz<sup>H3870</sup> in the land<sup>H776</sup> of Canaan<sup>H3667</sup>, and blessed<sup>H1288</sup> me, 4 And said<sup>H559</sup> unto me, Behold, I will make thee fruitful<sup>H6509</sup>, and multiply<sup>H7235</sup> thee, and I will make<sup>H5414</sup> of thee a multitude<sup>H6951</sup> of people<sup>H5971</sup>; and will give<sup>H5414</sup> this land<sup>H776</sup> to thy seed<sup>H2233</sup> after thee<sup>H310</sup> for an everlasting<sup>H5769</sup> possession<sup>H272</sup>. 5 And now thy two<sup>H8147</sup> sons<sup>H1121</sup>, Ephraim<sup>H669</sup> and Manasseh<sup>H4519</sup>, which were born<sup>H3205</sup> unto thee in the land<sup>H776</sup> of Egypt<sup>H4714</sup> before<sup>H5704</sup> I came<sup>H935</sup> unto thee into Egypt<sup>H4714</sup>, are mine; as Reuben<sup>H7205</sup> and Simeon<sup>H8095</sup>, they shall be mine. 6 And thy issue<sup>H4138</sup>, which thou begettest<sup>H3205</sup> after<sup>H310</sup> them, shall be thine, and shall be called<sup>H7121</sup> after<sup>H5921</sup> the name<sup>H8034</sup> of their brethren<sup>H251</sup> in their inheritance<sup>H5159</sup>. 7 And as for me, when I came<sup>H935</sup> from Padan<sup>H6307</sup>, Rachel<sup>H7354</sup> died<sup>H4191</sup> by me in the land<sup>H776</sup> of Canaan<sup>H3667</sup> in the way<sup>H1870</sup>, when<sup>H5750</sup> yet there was but a little<sup>H3530</sup> way<sup>H776</sup> to come<sup>H935</sup> unto Ephrath<sup>H672</sup>: and I buried her<sup>H6912</sup> there in the way<sup>H1870</sup> of Ephrath<sup>H672</sup>, the same is Bethlehem<sup>H1035</sup>.

8 And Israel<sup>H3478</sup> beheld<sup>H7200</sup> Joseph's<sup>H3130</sup> sons<sup>H1121</sup>, and said<sup>H559</sup>, Who are these? 9 And Joseph<sup>H3130</sup> said<sup>H559</sup> unto his father<sup>H1</sup>, They are my sons<sup>H1121</sup>, whom God<sup>H430</sup> hath given<sup>H5414</sup> me in this place. And he said<sup>H559</sup>, Bring them<sup>H3947</sup>, I pray thee, unto me, and I will bless<sup>H1288</sup> them. 10 Now the eyes<sup>H5869</sup> of Israel<sup>H3478</sup> were dim<sup>H3513</sup> for age<sup>H2207</sup>, so that he could<sup>H3201</sup> not see<sup>H7200</sup>. And he brought them near<sup>H5066</sup> unto him; and he kissed<sup>H5401</sup> them, and embraced<sup>H2263</sup> them. 11 And Israel<sup>H3478</sup> said<sup>H559</sup> unto Joseph<sup>H3130</sup>, I had not thought<sup>H6419</sup> to see<sup>H7200</sup> thy face<sup>H6440</sup>: and, lo, God<sup>H430</sup> hath shewed<sup>H7200</sup> me also thy seed<sup>H2233</sup>. 12 And Joseph<sup>H3130</sup> brought them out<sup>H3318</sup> from between<sup>H5973</sup> his knees<sup>H1290</sup>, and he bowed<sup>H7812</sup> himself with his face<sup>H639</sup> to the earth<sup>H776</sup>. 13 And Joseph<sup>H3130</sup> took<sup>H3947</sup> them both<sup>H8147</sup>, Ephraim<sup>H669</sup> in his right hand<sup>H3225</sup> toward Israel's<sup>H3478</sup> left hand<sup>H8040</sup>, and Manasseh<sup>H4519</sup> in his left hand<sup>H8040</sup> toward Israel's<sup>H3478</sup> right hand<sup>H3225</sup>, and brought them near<sup>H5066</sup> unto him. 14 And Israel<sup>H3478</sup> stretched out<sup>H7971</sup> his right hand<sup>H3225</sup>, and laid<sup>H7896</sup> it upon Ephraim's<sup>H669</sup> head<sup>H7218</sup>, who was the younger<sup>H6810</sup>, and his left hand<sup>H8040</sup> upon Manasseh's<sup>H4519</sup> head<sup>H7218</sup>, guiding<sup>H7919</sup> his hands<sup>H3027</sup> wittingly<sup>H7919</sup>; for Manasseh<sup>H4519</sup> was the firstborn<sup>H1060</sup>. 15 And he blessed<sup>H1288</sup> Joseph<sup>H3130</sup>, and said<sup>H559</sup>, God<sup>H430</sup>, before<sup>H6440</sup> whom my fathers<sup>H1</sup> Abraham<sup>H85</sup> and Isaac<sup>H3327</sup> did walk<sup>H1980</sup>, the God<sup>H430</sup> which fed<sup>H7462</sup> me all my life long<sup>H5750</sup> unto this day<sup>H3117</sup>, 16 The Angel<sup>H4397</sup> which redeemed<sup>H1350</sup> me from all evil<sup>H7451</sup>, bless<sup>H1288</sup> the lads<sup>H5288</sup>, and let my name<sup>H8034</sup> be named<sup>H7121</sup> on them, and the name<sup>H8034</sup> of my fathers<sup>H1</sup> Abraham<sup>H85</sup> and Isaac<sup>H3327</sup>; and let them grow<sup>H1711</sup> into a multitude<sup>H7230</sup> in the midst<sup>H7130</sup> of the earth<sup>H776</sup>. 17 And when Joseph<sup>H3130</sup> saw<sup>H7200</sup> that his father<sup>H1</sup> laid<sup>H7896</sup> his right<sup>H3225</sup> hand<sup>H3027</sup> upon the head<sup>H7218</sup> of Ephraim<sup>H669</sup>, it displeased<sup>H3415</sup> him: and he held up<sup>H8551</sup> his father's<sup>H1</sup> hand<sup>H3027</sup>, to remove<sup>H5493</sup> it from Ephraim's<sup>H669</sup> head<sup>H7218</sup> unto Manasseh's<sup>H4519</sup> head<sup>H7218</sup>. 18 And Joseph<sup>H3130</sup> said<sup>H559</sup> unto his father<sup>H1</sup>, Not so, my father<sup>H1</sup>: for this is the firstborn<sup>H1060</sup>; put<sup>H7760</sup> thy right hand<sup>H3225</sup> upon his head<sup>H7218</sup>. 19 And his father<sup>H1</sup> refused<sup>H3985</sup>, and said<sup>H559</sup>, I know<sup>H3045</sup> it, my son<sup>H1121</sup>, I know<sup>H3045</sup> it: he also shall become a people<sup>H5971</sup>, and he also shall be great<sup>H1431</sup>: but truly<sup>H199</sup> his younger<sup>H6996</sup> brother<sup>H251</sup> shall be greater<sup>H1431</sup> than he, and his seed<sup>H2233</sup> shall become a multitude<sup>H4393</sup> of nations<sup>H1471</sup>. 20 And he blessed<sup>H1288</sup> them that day<sup>H3117</sup>, saying<sup>H559</sup>, In thee shall Israel<sup>H3478</sup> bless<sup>H1288</sup>, saying<sup>H559</sup>, God<sup>H430</sup> make<sup>H7760</sup> thee as Ephraim<sup>H669</sup> and as Manasseh<sup>H4519</sup>: and he set<sup>H7760</sup> Ephraim<sup>H669</sup> before<sup>H6440</sup> Manasseh<sup>H4519</sup>. 21 And Israel<sup>H3478</sup> said<sup>H559</sup> unto Joseph<sup>H3130</sup>, Behold, I die<sup>H4191</sup>: but God<sup>H430</sup> shall be with you, and bring you again<sup>H7725</sup> unto the land<sup>H776</sup> of your fathers<sup>H1</sup>. 22 Moreover I have given<sup>H5414</sup> to thee one<sup>H259</sup> portion<sup>H7926</sup> above thy brethren<sup>H251</sup>, which I took<sup>H3947</sup> out of the hand<sup>H3027</sup> of the Amorite<sup>H567</sup> with my sword<sup>H2719</sup> and with my bow<sup>H7198</sup>.

## Fußnoten

1. dim: Heb. heavy
2. grow: Heb. as fishes do increase
3. displeased...: was evil in his eyes
4. multitude: Heb. fulness